

## Boîtes pour appareil

Plaques murales en acier inoxydable

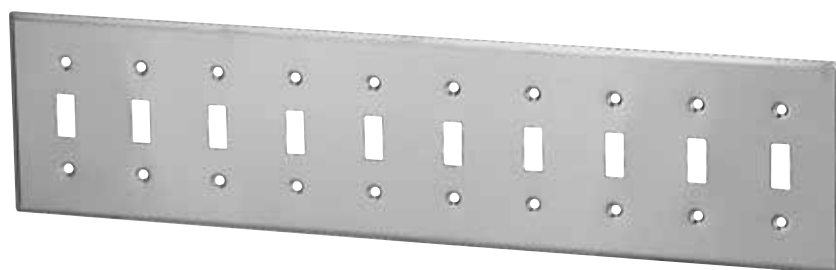
Usage général



### Interrupteur à bascule



C197071

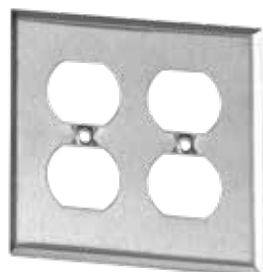


C197080 (1 groupe à 10 groupes)

### Prise double



C197101



C197102

### Plaque sans ouverture pour boîte (3,281 po)

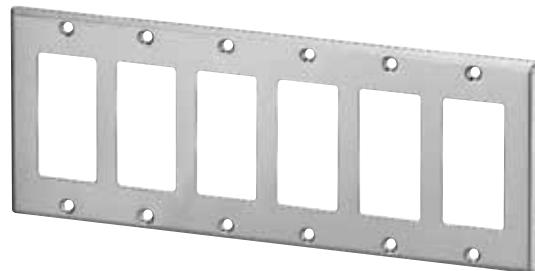


C197011

### Plaque pour disjoncteur de fuites à la terre / Interrupteur Decora



C197401



C197406 (1 groupe à 6 groupes)

### Plaque sans ouverture pour appareil (2,375 po)



C197121

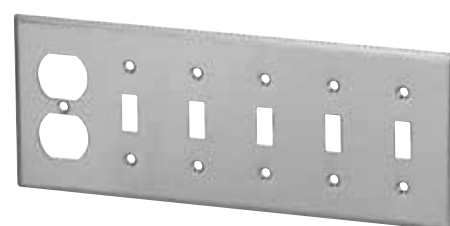


C197124 (1 groupe à 4 groupes)

### Combinaison interrupteur / prise double



C197532



C197573 (2 groupes à 7 groupes)

## Boîtes pour appareil

Plaques murales en acier inoxydable

Usage spécifique



### Ouverture téléphonique



\* CI97181  
Ouverture  
téléphonique 3/8 po.

\* CI97191  
Ouverture  
téléphonique 3/8 po.

### Interrupteur d'urgence



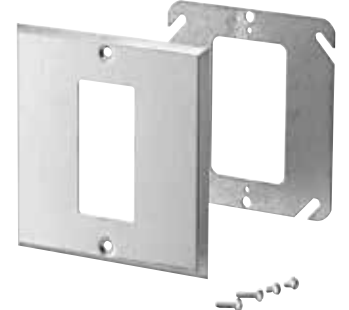
CI6851-RF  
ON / OFF

### Prise simple



CI97091  
1-13/32 po diamètre

### Ensemble de conversion DDFT



BC97002  
Pour boîtes carrées de 4 po.



\* Non applicable.

## Bascules 347 V

### Pour série 1204 - 1 groupe à 4 groupes



CI6851-HV

CI6854-HV

### Pour séries MBD / MBS - 1 groupe à 4 groupes



CI6851-HV

CI97074-HVR

## Plaques sans ouverture 347 V

### Pour série 1204 - 1 groupe, 2 groupes et 4 groupes



CI97151-HV

CI97154-HV

### Pour série MBD/MBS - 1 groupe, 2 groupes et 4 groupes



CI97151-HV

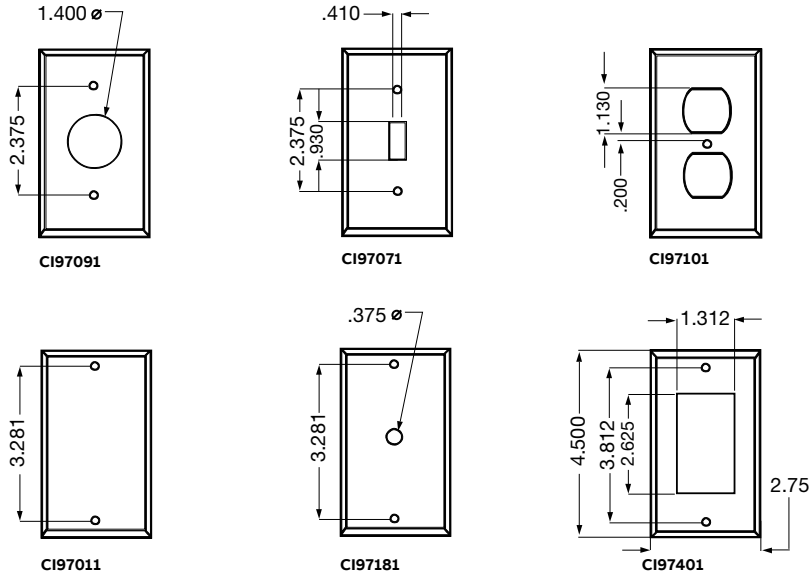
CI97154-HVR

# Boîtes pour appareil

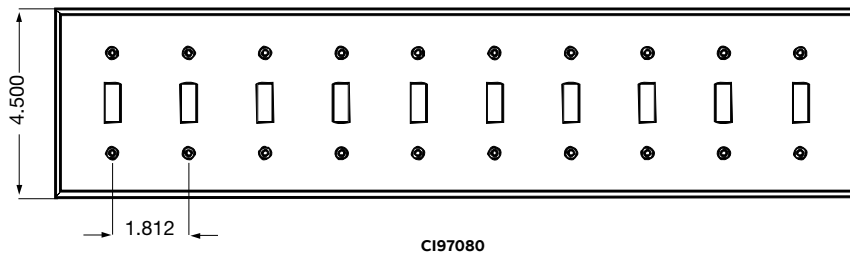
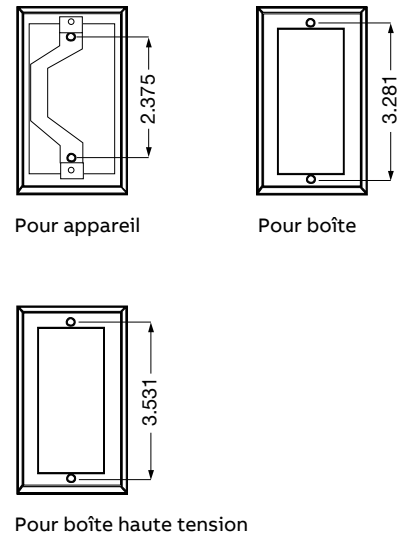
## Plaques murales en acier inoxydable

### Dimensions

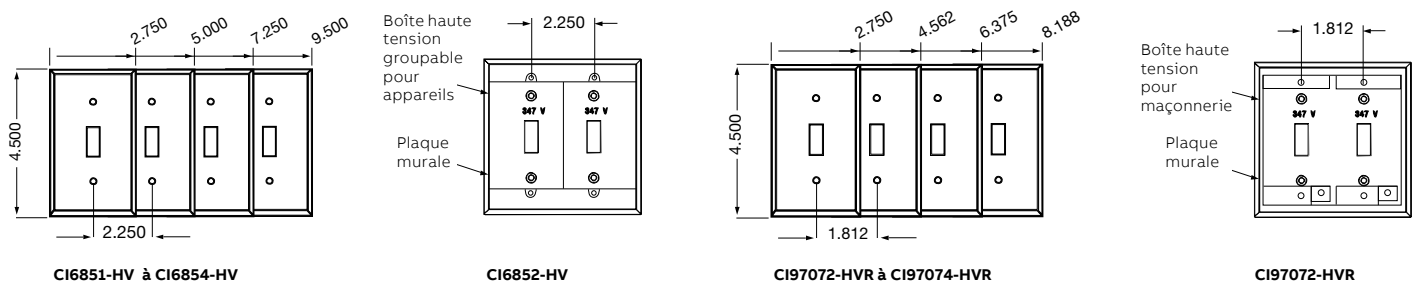
#### Plaque murale standard



#### Espacement des trous de montage



#### Plaques murales 347 V



## Boîtes pour appareil

### Plaques murales en acier inoxydable

#### Guide de sélection

Description	1 Groupe	2 Groupes	3 Groupes	4 Groupes	5 Groupes	6 Groupes	7 Groupes	8 Groupes	9 Groupes	10 Groupes
Interrupteur à bascule	CI97071	CI97072	CI97073	CI97074	CI97075	CI97076		CI97078	CI97079	CI97080
Prise double	CI97101	CI97102								
Plaque sans ouverture pour boîte (3,281 po)	CI97011	CI97012	CI97013	CI97014						
Plaque sans ouverture pour appareil (2,375 po)	CI97121	CI97122	CI97123	CI97124						
Plaque pour disjoncteur de fuites à la terre / Interrupteur Decora	CI97401	CI97402	CI97403	CI97404	CI97405	CI97406				
Ensemble de conversion DDFT		BC97002								
Combinaison interrupteur / prise double		CI97532			CI97563	CI97573				
Prise 15 A	CI97091									
Ouverture téléphonique ¾ po	* CI97181									
Ouverture téléphonique ½ po	* CI97191									
Interrupteur d'urgence	CI6851-RF									
Bascule 347 V pour série 1204	CI6851-HV	CI6852-HV	CI6853-HV	CI6854-HV						
Plaque sans ouverture 347 V pour série 1204	CI97151-HV	CI97152-HV		CI97154-HV						
Bascule 347 V pour séries MBD et MBS	UTILISEZ CI6851-HV	CI97072-HVR	CI97073-HVR	CI97074-HVR						
Plaque sans ouverture 347 V pour séries MBD et MBS	UTILISEZ CI97151-HV	CI97152-HVR		CI97154-HVR						

 \* Non applicable.

#### Spécifications techniques

##### Acier inoxydable de type 430

- Contenu de chrome de 16%
- Anticorrosion
- Recommandé pour les applications industrielles, commerciales et institutionnelles
- Vis en laiton plaquées nickel incluses
- 1 à 3 groupes - brossé verticalement
- 4 groupes et plus - brossé horizontalement

## Boîtes octogonales 4 po

### Couvercles



BC54-C-1



BC54-C-6



BC54-C-6



BC54-C-65



BC54-C-94



BC54-COV



BC54-COV-1



N° de cat.	Description
<b>Couvercles ronds 4 po</b>	
BC54-C-1	Plat. Sans ouverture
BC54-C-6	Plat avec débouchure ½ po
CI54-C-64	Plat pour réceptacle simple de 1 13/32 po diam., 15 A. Complet avec vis de montage
BC54-C-65	Plat pour réceptacle double. Complet avec vis de montage
BC54-C-94	Plat pour interrupteur. Complet avec vis de montage
<b>5 Couvercles ronds 5 po (émail blanc)</b>	
BC54-COV	Plat avec débouchure ½ po. Vis de montage incluses
BC54-COV-1	Plat sans ouverture. Vis de montage incluses

## Boîtes carrées 4 po

Couvercles et cercles de finition



BC52-C-1



BC52-C-6



52C31/2-25



BC52-C-0



CI52-C-10 to CI-52-C-62



BC52-C-0-B



BC52-C-00



BC52-C-17



N° de cat.	Description
<b>Couvercles plats</b>	
BC52-C-1	Sans ouverture
BC52-C-6	Débouchure ½ po
<b>Cercles de finition</b>	
52C31/2-25*	Surélevé ½ po (3,5 po <sup>3</sup> ) Oreilles taraudées à 2-¾ po centre
<b>Couvercles pour un appareil</b>	
BC52-C-0	Plat
BC52-C-0-B	Plat, sans ouverture
CI52-C-10	Surélevé 1/8 po (1,0 po <sup>3</sup> )
BC52-C-13	Surélevé 1/2 po (3,6 po <sup>3</sup> )
CI52-C-14	Surélevé 3/4 po (5,7 po <sup>3</sup> )
CI52-C-14-5/8	Surélevé 5/8 po (4,3 po <sup>3</sup> )
CI52-C-15	Surélevé 7/8 po (6,8 po <sup>3</sup> )
CI52-C-16	Surélevé 1 1/4 po (9,5 po <sup>3</sup> )
CI52-C-62	Surélevé 1/4 po (1,8 po <sup>3</sup> )
<b>Couvercles pour deux appareils</b>	
BC52-C-00	Plat
BC52-C-17	Surélevé 1/2 po (6,2 po <sup>3</sup> )
52 C 18*	Surélevé 3/4 po (9,0 po <sup>3</sup> )
52C185/8-25*	Surélevé 5/8 po (7,3 po <sup>3</sup> )

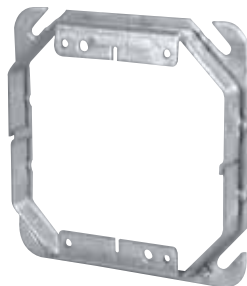
\* Répertoriés UL

## Boîtes carrées 4 po

Couvercles pour mur en tuiles



BC52C49-1/2 à CI52-C-51-2



52 C 52 1/2 à 52 C 54 2



52CADJ



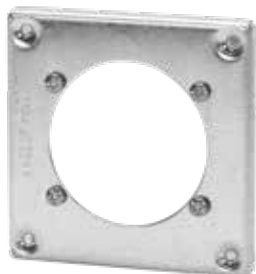
N° de cat.	Description
<b>Couvercles pour mur en tuiles - un appareil</b>	
BC52C49-1/2	Surélevé 1/2 po (3,4 po <sup>3</sup> )
BC52C49-3/4	Surélevé 3/4 po (5,3 po <sup>3</sup> )
BC52-C-49-5/8	Surélevé 5/8 po (4,3 po <sup>3</sup> )
BC52-C-49-1	Surélevé 1 po (6,8 po <sup>3</sup> )
CI52-C-49-1 1/4	Surélevé 1 1/4 po (8,6 po <sup>3</sup> )
CI52-C-50-1 1/2	Surélevé 1 1/2 po (10,0 po <sup>3</sup> )
CI52-C-51-2	Surélevé 2 po (14,0 po <sup>3</sup> )
<b>Couvercles pour mur en tuiles - un appareil - Ajustable</b>	
52CADJ	Surélevé ajustable de 1/2 à 1 1/2 po (de 3,4 à 10,0 po <sup>3</sup> )
<b>Couvercles pour mur en tuiles - deux appareils</b>	
52 C 52 1/2	Surélevé 1/2 po (6,0 po <sup>3</sup> )
52 C 52 5/8	Surélevé 5/8 po (8,3 po <sup>3</sup> )
52 C 52 3/4	Surélevé 3/4 po (9,0 po <sup>3</sup> )
52 C 52 1	Surélevé 1 po (12,5 po <sup>3</sup> )
52 C 52 1 1/4	Surélevé 1 1/4 po (15,5 po <sup>3</sup> )
52 C 53 1 1/2	Surélevé 1 1/2 po (19,0 po <sup>3</sup> )
52 C 54 2	Surélevé 2 po (25,5 po <sup>3</sup> )

## Boîtes carrées 4 po

### Couvercles



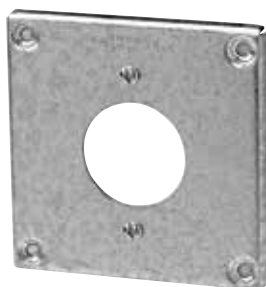
BC8361



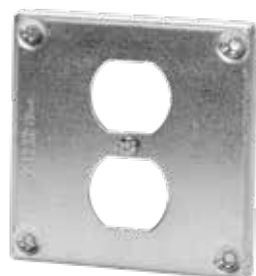
BC8362



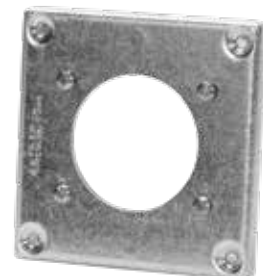
BC8363



BC8364



BC8365



BC8366



BC8367



N° de cat.	Description
<b>Couvercles surélevés 3/8 po (4,6 po<sup>3</sup>) Plaque pour appareil</b>	
BC8361	Un interrupteur
BC8362	Pour réceptacle simple de 2 5/8 po diam. 30/50 A
BC8363	Pour réceptacle simple de 1 13/32 po diam. 15 A
BC8364	Pour réceptacle simple verrouillable de 1 19/32 po diam. 20/30 A
BC8365	Un réceptacle double
BC8366	Pour les prises simples 30 A de 2 9/16 po. de diamètre
BC8367	Deux interrupteurs

Complet avec vis de montage pour appareil

Couvercle	Configuration NEMA						
	A	V	Pôle	Fils	Phase	Diam. réc.	NEMA
BC8363	15	125	2	3	1	1,406	5-15R
BC8364	20	125	2	3	1	1,562	L5-20R
BC8364	20	250	2	3	1	1,562	L6-20-R
BC8364	20	347	2	3	1	1,562	L24-20R
BC8364	20	600	2	3	1	1,562	L9-20R
BC8364	20	125/250	3	3	1	1,562	L10-20R
BC8364	20	250	3	3	3	1,562	L11-20R
BC8364	20	125/250	3	4	3	1,562	L14-20R
BC8366	30	125	2	3	1	2,109	5-30R
BC8364	30	125	2	3	1	1,562	L5-30R
BC8366	30	250	2	3	1	2,109	6-30R
BC8364	30	250	2	3	1	1,562	L6-30R
BC8362	30	125/250	3	4	3	2,647	14-30R
BC8362	50	125/250	3	4	1	2,647	14-50R

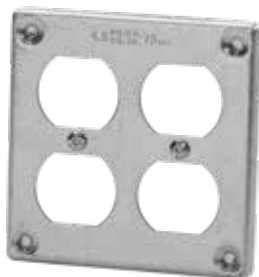


## Boîtes carrées 4 po

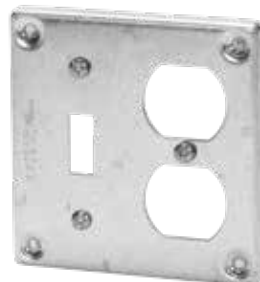
### Couvercles



BC8368



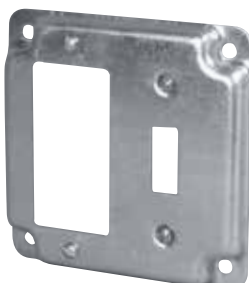
BC8371



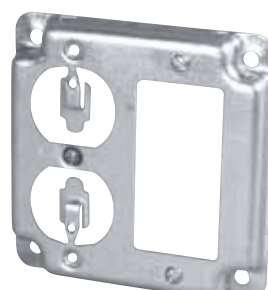
BC8375



BC8376



BC8377



BC8378



BC97002



N° de cat.	Description
<b>Couvercles surélevés 3/8 po (4,6 po<sup>3</sup>)</b>	
BC8368	Deux (2) prises Decora/DDFT
BC8371	Deux réceptacles doubles
BC8375	Un interrupteur et un réceptacle double
BC8376	Une (1) prise Decora/DDFT
BC8377	Un (1) interrupteur à bascule et une (1) prise Decora/DDFT
BC8378	Une (1) prise double et une (1) prise Decora/DDFT
<b>Ens. de conversions DDFT (acier inoxydable/acier)</b>	
BC97002	Pour installer les DDFT sur les boîtes carrées 4 po. Complet avec vis de montage

Complet avec vis de montage pour appareil.

Quand une capacité supplémentaire est exigée, les couvercles de 4 po de la série 8300 peuvent être fixés sur des boîtes carrée 4 1/4 po de la série 72 en utilisant un adaptateur CI72-A-52. (voir page A46)

## Boîtes carrées 4 11/16 po

Couvercles pour mur en tuiles



BC72-C-1



BC72-C-6



CI72-C-10 / CI72-C-13



72 C 17



72 C 14 5/8



72 C 18 5/8



CI72-A-52



N° de cat.	Description
<b>Couvercles plats</b>	
BC72-C-1	Sans ouverture
BC72-C-6	Avec débouchures concentriques 1/2 po et 3/4 po
<b>Couvercles pour un appareil</b>	
CI72-C-10	Surélevé 1/8 po (1,7 po <sup>3</sup> )
CI72-C-13	Surélevé 1/2 po (4,3 po <sup>3</sup> )
72 C 14*	Surélevé 3/4 po (5,0 po <sup>3</sup> )
72 C 14 5/8*	Surélevé 5/8 po (4,0 po <sup>3</sup> )
<b>Couvercle pour deux appareils</b>	
72 C 17*	Surélevé 1/2 po (6,3 po <sup>3</sup> )
72 C 18 5/8*	Surélevé 5/8 po (7,5 po <sup>3</sup> )
<b>Adaptateur</b>	
CI72-A-52	Pour installer des couvercles carrés 4 po sur des boîtes carrées 4-11/16 po surélevé 1/4 po. (3,0 po <sup>3</sup> )

\* Répertoriés UL et approuvés CSA

## Boîtes tout usage et couvercles



CI2018



CI2018-SB



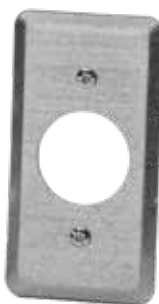
BC2020



BC2020-R



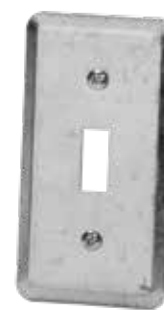
BC20-C-1



BC20-C-3



BC20-C-4



BC20-C-5



N° de cat.	Capacité (po³)	Caractéristiques				Débouchures	
		Équerre	Vis de m.à.l.t. surélevée	1/2 po bouts	1/2 po fond	1/2 po côtés	
<b>1 1/2 po Profond – 4 po x 2 1/4 po</b>							
CI2018	13,0	–	no	2	2	6	
CI2018-SB	13,0	“SB”	no	2	2	3	
<b>1 7/8 po Profond – 4 po x 2 1/8 po</b>							
BC2020	14,0	–	oui	2	2	6	
BC2020-R	14,0	–	–	2	–	6	

N° de cat.	Description
<b>Couvercles — Série 20</b>	
BC20-C-1	Pour réceptacle double
BC20-C-3	Pour un réceptacle simple de 1 1/2 po diam. 15 A
BC20-C-4	Sans ouverture
BC20-C-5	Pour un interrupteur

**Note :** BC2020-R peut être installé sur les séries CI2018 / BC2020.  
Couvercles : Complet avec vis de montage pour appareil.

## Boîtes tout usage et couvercles



CI1141



BC1110



CI1110-SB



BC1110-LSKO



BC1110-SSX



BC1110-R



1151 (Pour interrupteur)



1198 (Pour Decora ou DDFT)



1199  
(Pour réceptacle double)



BC11-C-1



BC11-C-2



BC11-C-3



BC11-C-4



BC11-C-5



BC11-C-10



CI11-C-10-HV



BC11-C-4-HV



BC11-C-5-HV



N° de cat.	Capacité (po <sup>3</sup> )	Caractéristiques				Débouchures	
		Équerre	Vis de m.à.l.t. surélevée	1/2 po bouts	1/2 po fond	1/2 po côtés	
<b>1 1/2 po Profond – 4 po x 2 1/4 po</b>							
CI1141	13,0	Oreilles de montage	non	2	2	6	
<b>1 7/8 po Profond – 4 po x 2 3/8 po</b>							
BC1110	16,5	–	oui	2	2	6	
CI1110-SB	16,5	“SB”	oui	2	2	3	
BC1110-R	16,5	–	–	2	–	6	
BC1110-LSKO	16,5	–	yes	2	2	–	
BC1110-SSX	16,5	“SSX”	yes	2	2	–	
<b>2 1/8 po Profond – 4 po x 2 1/2 po</b>							
1151	18,5	–	oui	2	2	–	
1198	18,5	–	oui	2	2	–	
1199	18,5	–	oui	2	2	–	

\* Répertoriés cULus

N° de cat.	Description	N° de cat.	Description
<b>Couvercles – Série 11</b>			
BC11-C-1	Pour un réceptacle double	BC11-C-10	Decora/DDFT
BC11-C-2	Pour un réceptacle simple verrouillable de 1-19/32 po diam. 20 A	CI11-C-10-HV	Une (1) prise Decora 347 V
BC11-C-3	Pour un réceptacle simple de 1-13/32 po diam. 15 A	BC11-C-4-HV	Une (1) plaque non trouée 347 V
BC11-C-4	Sans ouverture	BC11-C-5-HV	Pour un (1) interrupteur à bascule
BC11-C-5	Pour un (1) interrupteur à bascule		

**Note :** Couvercles : Complet avec vis de montage pour appareil.

## Boîtes 347 V

### Boîtes et couvercles



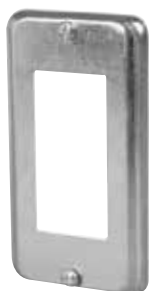
CI1110-HV



BC11-C-4-HV



BC11-C-5-HV



CI11-C-10-HV



CIFS-1G-1/2-HV / CIFS-1G-3/4-HV  
Couvercle « FS » en aluminium  
estampé inclus.



CIFS-9-HV



N° de cat.	Capacité (po <sup>3</sup> )	Nombre de groupes	Dimensions H x L x P (po)	Caractéristiques Vis de m.à.l.t. surélevée	Débouchures 1/2 po bouts
<b>1 7/8 po Profond</b>					
CI1110-HV	16,5	1	4 x 2 <sup>3/8</sup> x 1 <sup>7/8</sup>	oui	2
<b>Ensembles de boîtes 347 V « FS » – 1 7/8 po Profond (fonte d'aluminium)</b>					
CIFS-1G-1/2-HV	14,0	1	6 x 2 <sup>13/16</sup> x 1 <sup>7/8</sup>	oui	1 x 1/2 centre
CIFS-1G-3/4-HV	14,0	1	6 x 2 <sup>13/16</sup> x 1 <sup>7/8</sup>	oui	1 x 3/4 centre

**Note :** Toutes les boîtes HV ont des trous taraudés espacés de 3-1/2 po pour les interrupteurs 347 V.

N° de cat.	Description
<b>Couvercles tout usage pour boîtes 347 V</b>	
BC11-C-4-HV	Plein
BC11-C-5-HV	Un interrupteur
CI11-C-10-HV	Decora

N° de cat.	Description
<b>Couvercles « FS » 347 V (estampé)</b>	
CIFS-9-HV	Un interrupteur

Vis de montage incluses.

## Boîtes 347 V

### Couvercles et accessoires



CIHVP



CISBEX-HV



CI6851-HV



CI6852-HV



CI6853-HV



CI6854-HV



N° de cat.	Description
<b>Plaques en acier inoxydable 347 V (pour boîtes CI1204-HV)</b>	
CI6851-HV	Un interrupteur 347 V
CI6852-HV	Deux interrupteurs 347 V
CI6853-HV	Trois interrupteurs 347 V
CI6854-HV	Quatre interrupteurs 347 V

**Note :** Complet avec vis de montage pour appareil. Espacement latéral 2-¼ po sur les couvercles CI6852-HV / CI6853-HV / CI6854-HV

N° de cat.	Description
<b>Cloisons haute tension 347 V (acier)</b>	
CIHVP	Cloison haute tension. Utiliser avec boîtes 347 V (série 1204) lorsque groupées
<b>Prolongement pour boîtes pour appareil – 347 V</b>	
CISBEX-HV	2 po X 3 po 347 V – Profondeur maximum ajustable de 1 7/8 po – Complet avec vis de montage

## Puissance / Communication

### Accessoires



\* CIMB-0



\* CIMB-1



CICSB-1



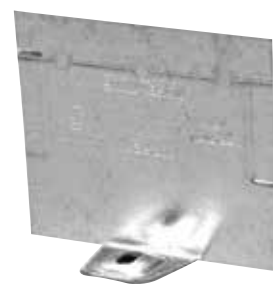
\* WBF-1



CI1004-P



CI1104-P



CI2104-P



N° de cat.	Description
<b>Supports de montage basse tension</b>	
CIMB-0*	Support de montage plat permettant l'installation rapide de tout dispositif de communication de faible tension de classe 2 Les guides de positionnement assurent une installation parfaitement verticale
CIMB-1*	Support de montage permettant l'installation rapide de tout dispositif de communication basse tension de classe 2 Surélevé de 1/2 po. Les guides de positionnement assurent une installation parfaitement verticale
CICSB-1	Support de montage pour installation rapide de tout dispositif de communication basse tension Convient à toutes boîtes groupables de 2 1/2 de profondeur
WBF-1*	Support de mur basse tension
<b>Cloisons pour boîtes pour appareil</b>	
CI1004-P	Cloison en acier pour boîtes de sorties groupées de 2 po, 2 1/2 po et 3 po de profondeur
CI1104-P†	Cloison en acier pour boîtes groupables de prof. 2 1/2 po. Utiliser avec les séries de boîtes 1104 et 3104
CI2104-P	Cloison en acier pour boîtes de sorties groupées de 2 po et 2 1/2 po de profondeur

†Note : Installer la cloison lors du groupage des boîtes.

Selon l'édition 2012 du CEC, article 12-3030, les conducteurs raccordés à différents transformateurs d'alimentation ou de distribution, ou à d'autres différentes sources de tension, ne doivent pas être installés dans la même boîte, le même coffret ou le même raccord sans qu'une feuille de protection en acier d'un minimum de 1,3 mm d'épaisseur ou un matériau ignifuge isolant non métallique d'un minimum de 1,6 mm d'épaisseur soit utilisé pour diviser l'espace en compartiments séparés pour les conducteurs de chacun des systèmes.

Voir page A72 pour supports additionnels de classe 2.

Ⓢ \* Non applicable.

## Boîtes pré-groupées Steel City

Accessoires et couvercles



3G 1/2 3/4CN



SGP



2 GC



N° de cat.	Capacité (po³)	Nombre de groupes	Largeur (po)	Débouchures			Accepte
				côtés	fond	bouts	
<b>Boîtes pré-groupées — 1 5/8 po Profond x 4 1/2 po Haut</b>							
2G 1/2 3/4CN	45,0	2	6 13/16	4x 1/2; 4x 3/4	3x 1/2; 2x 3/4	2x 1/2; 2x 3/4	2 GC ou 3 GC
3G 1/2 3/4CN	58,0	3	8 5/8	6x 1/2; 4x 3/4	6x 1/2; 4x 3/4	2x 1/2; 2x 3/4	3 GC ou 4 GC
4G 1/2 et 3/4-CN	70,0	4	10 7/16	6x 1/2; 6x 3/4	6x 1/2; 4x 3/4	2x 1/2; 2x 3/4	4 GC ou 5 GC
5G 1/2 3/4CN	85,0	5	12 1/4	8x 1/2; 6x 3/4	6x 1/2; 4x 3/4	2x 1/2; 2x 3/4	5 GC ou 6 GC
6G 1/2 3/4CN	98,0	6	14 1/16	8x 1/2; 8x 3/4	6x 1/2; 4x 3/4	2x 1/2; 2x 3/4	6 GC



N° de cat.	Capacité (po³)	Nombre de groupes	Largeur (po)	Accepte
<b>Couvercles surélevés 3/4 po – 4 13/16 po Haut</b>				
2 GC	8,5	2	7	2G 1/2 3/4CN
3 GC	13,5	3	8 25/32	2G 1/2 3/4CN ou 3G 1/2 3/4CN
4 GC	18,3	4	10 5/8	3G 1/2 3/4CN ou 4G 1/2 et 3/4-CN
5 GC	23,0	5	12 7/16	4G 1/2 et 3/4-CN ou 5G 1/2 3/4CN
6 GC	28,3	6	14 1/4	5G 1/2 3/4CN ou 6G 1/2 3/4CN

3G 1/2 3/4CN ou 4G 1/2 et 3/4-CN, tous les couvercles GBC ont des trous taraudés espacés pour interrupteurs et prises de courant standard. Espacement latéral 1 13/16 po.

N° de cat.	Description
<b>Cloisons basse tension (acier)</b>	
SGP	Cloison basse tension en acier. S'installe dans les boîtes « Steel City pré-groupées », lorsque les conducteurs sont branchés à des sources différentes

Selon l'édition 2012 du CEC, article 12-3030, les conducteurs raccordés à différents transformateurs d'alimentation ou de distribution, ou à d'autres différentes sources de tension, ne doivent pas être installés dans la même boîte, le même coffret ou le même raccord sans qu'une feuille de protection en acier d'un minimum de 1,3 mm d'épaisseur ou un matériau ignifuge isolant non métallique d'un minimum de 1,6 mm d'épaisseur soit utilisé pour diviser l'espace en compartiments séparés pour les conducteurs de chacun des systèmes.